

23/2010

DODATOK č. 1
K ZMLUVE O ZABEZPEČOVANÍ PREVÁDZKY SYSTÉMU PREDAJA
PARKOVNÉHO PROSTREDNÍCTVOM SMS „služba SMS eP“
uzatvorenej v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. (Obchodný zákonník)
v znení neskorších predpisov
(ďalej len „**Dodatok**“)

Zmluvné strany:

dodávateľ: **MobileTech, s.r.o.**
sídlo: Trnavská cesta 106, 821 01 Bratislava - mestská časť Ružinov
konajúci prostredníctvom: Ing. Vladimír Šošovička, konateľ spoločnosti
IČO: 36 666 203
IČ DPH: SK2022232135 (platca DPH)
Bankové spojenie: Tatra banka, a. s.
IBAN: SK28 1100 0000 0026 2114 2031
Registrácia: Spoločnosť zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
oddiel: Sro, vložka číslo: 41963/B
(ďalej len ako „**dodávateľ**“)

a

objednávateľ: **Obec Bžany**
sídlo: Obec Bžany 46, 090 33 Turany nad Ondavou
konajúci prostredníctvom: Ladislav Vrabeľ, starosta
IČO: 00 330 370
DIČ: 2020784271
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko a.s.
IBAN: SK17 5600 0000 0036 1089 2003
(ďalej len ako „**objednávateľ**“)

Článok I
Účel Dodatku

Účelom tohto Dodatku je rozšírenie rozsahu služieb dodávateľa poskytovaných na základe Zmluvy o zabezpečovaní prevádzky systému predaja parkovného prostredníctvom sms „služba SMS eP“ uzatvorenej medzi dodávateľom a objednávateľom dňa 9.7.2019 (ďalej len „**Zmluva**“), a to prostredníctvom aplikácie UPay, použitím ktorej bude zákazník ako koncový užívateľ služby eP (elektronické parkovné) oprávnený uskutočniť úhradu parkovného buď prostredníctvom SMS platby alebo prostredníctvom služby CardPay – online plátbou bankovou (kreditnou/debetnou) kartou.

Článok II
Predmet Dodatku

- 2.1 Predmetom tohto Dodatku je záväzná úprava práv a povinností dodávateľa a objednávateľa a ostatných podmienok Zmluvy vzťahujúca sa k rozšíreniu rozsahu služieb podľa Zmluvy vrátane zodpovedajúcich úprav Zmluvy, následkom ktorých bude mať koncový zákazník prostredníctvom aplikácie UPay možnosť uskutočniť výber spôsobu úhrady parkovného

a zabezpečiť úhradu parkovného buď prostredníctvom SMS platby alebo prostredníctvom služby CardPay – online platbou bankovou (kredítou/debetnou) kartou.

- 2.2 Objednávateľ a dodávateľ sa dohodli, že Úvodné ustanovenia, definície Zmluvy budú odo dňa účinnosti Dodatku doplnené o pojmy definované Zmluvou nasledovne:

aplikácia UPay – mobilná aplikácia prístupná na google play a appstore od spoločnosti dodávateľa, prostredníctvom ktorej zákazník uhrádza službu eP, a to na základe výberu príslušného zákazníka buď ako SLUŽBU SMS eP alebo prostredníctvom služby CardPay.

CardPay – služba umožňujúca po výbere spôsobu úhrady služby eP v aplikácii UPay vykonanie úhrady online platbou bankovou (kredítou/debetnou) kartou za elektronické parkovné.

- 2.3 Objednávateľ a dodávateľ sa dohodli, že s ohľadom na rozšírenie spôsobu poskytovania služieb v zmysle tohto Dodatku sa zákazníkom, ktorý je Zmluvou definovaným pojmom nebude rozumieť výlučne len zákazník operátora s niektorým zo zákazníckych programov ale aj konečný užívateľ, ktorý uhrádza elektronické parkovné prostredníctvom služby CardPay.
- 2.4 Objednávateľ a dodávateľ sa dohodli na rozšírení pojmu dodávka systému eP ako pojmu definovaného Zmluvou, t.j. rozšírení predmetu plnenia Zmluvy tak, že predmetom plnenia Zmluvy bude odo dňa účinnosti Dodatku (popri vymedzení predmetu plnenia Zmluvy pred účinnosťou Dodatku) aj záväzok dodávateľa zabezpečiť prevádzku aplikácie UPay po dobu trvania Zmluvy za odplatu podľa tohto Dodatku.

Článok III

Osobitné ustanovenia pre službu CardPay

- 3.1 S ohľadom na účel tohto Dodatku sa objednávateľ a dodávateľ dohodli, že na práva a povinnosti zmluvných strán pri poskytovaní služby eP prostredníctvom aplikácie UPay v prípade, že si zákazník vyberie možnosť úhrady ako SLUŽBU SMS eP sa aplikujú ustanovenia Zmluvy v znení pred účinnosťou tohto Dodatku. Pre službu CardPay sa aplikujú ustanovenia Zmluvy v rozsahu: Úvodné ustanovenia, definície, Predmet plnenia zmluvy, Vyššia moc a zodpovednosť za škodu, Dôvernosc, Riešenie sporov a podmienky skončenia zmluvy, Doručovanie písomností, Záverečné ustanovenia.
- 3.2 Ustanovenia Zmluvy v odseku 3.1 tohto Dodatku neuvedené sa pre službu CardPay uplatnia iba v rozsahu a za podmienok uvedených v tomto Článku III. Dodatku. Záväzok dodávateľa zabezpečiť v rámci dodávky systému eP operatívne zasielanie dát pre kontrolu platenia parkovného zabezpečovanú objednávatelom sa aplikuje podľa Zmluvy aj na platenie parkovného prostredníctvom služby CardPay. Dodávateľ nezodpovedá za výpadky signálu operátorov a dostupnosť služby CardPay zo strany banky.
- 3.3 Dodávateľ sa zaväzuje, že vykoná potrebné úkony na zabezpečenie fungovania aplikácie UPay v prevádzkovom stave do ukončenia zmluvného vzťahu s výnimkou nevyhnutných technických zásahov a pravidelnej technickej údržby. O týchto technických zásahoch a pravidelnej technickej údržbe je dodávateľ povinný informovať objednávatel'a minimálne 24 hodín pred plánovanou technickou odstávkou.

3.4 Práva a povinnosti objednávateľa podľa Zmluvy sa aplikujú aj v prípade služby CardPay s výnimkou ustanovení, v ktorých sa výslovne uvádza operátor (úhrada a príjem úhrad realizovaných zákazníkmi) pričom platby prijaté prostredníctvom služby CardPay budú uhradené banke, ktorá tieto prevedie podľa obchodných podmienok pre prijímanie platobných kariet dodávateľovi, ktorý ich následne zúčtuje voči objednávateľovi. Objednávateľ berie na vedomie, že ku dňu účinnosti tohto Dodatku je zmluvným partnerom dodávateľa pre poskytovanie služby CardPay banka Tatra banka, a.s., pričom poskytovanie tejto služby sa spravuje osobitnou zmluvou uzatvorenou medzi bankou a dodávateľom a Obchodnými podmienkami Tatra banky, a.s., ktoré sú pre poskytovanie služby CardPay podľa Zmluvy záväzné.

3.5 Tržby z predaja pre službu CardPay

Tržby z predaja elektronického parkovného prostredníctvom služby CardPay sa delia nasledovne

3.5.1 objednávateľovi prináleží 88% z ceny služieb eP bez DPH predaných všetkým zákazníkom prostredníctvom služby CardPay v zúčtovacom období, ktorým je jeden kalendárny mesiac,

3.5.2 dodávateľovi prináleží 12% z ceny služieb eP bez DPH predaných všetkým zákazníkom prostredníctvom služby CardPay v zúčtovacom období, ktorým je jeden kalendárny mesiac. Cenu za službu CardPay vo výške Interchange fee bude bankou účtovaná spôsobom pass-through, a znáša ho dodávateľ. Vymedzenie zúčtovacieho obdobia pre službu CardPay je totožné so zúčtovacím obdobím SLUŽBY SMS eP podľa Zmluvy.

Pokiaľ počas plnenia Zmluvy bude zmenená výška ceny za službu CardPay, dodávateľ má právo túto skutočnosť oznámiť objednávateľovi, a iniciovať obchodné rokovanie o úprave obchodných podmienok.

3.6 Platobné podmienky

Dodávateľ poskytne objednávateľovi prehľad predaných služieb eP prostredníctvom služby CardPay v príslušnom zúčtovacom období spolu s prehľadom predaných služieb eP prostredníctvom SLUŽBY SMS eP, pričom v prehľade rozdelí predané služby eP podľa využitia jednotlivých služieb zákazníkmi.

Dodávateľ spolu s prehľadom predaných služieb eP predloží objednávateľovi faktúru podľa Zmluvy, ktorá bude po zohľadnení rozšírenia služieb podľa tohto Dodatku obsahovať aj sumu zodpovedajúcu tržbám z predaja pre službu CardPay podľa bodu 3.5.2 tohto Dodatku, pričom doba splatnosti sa riadi dohodou objednávateľa a dodávateľa, ktorá je obsahom Zmluvy.

Písomná žiadosť objednávateľa na úhradu sumy rovnajúcej sa 100% z ceny služby eP vrátane DPH bude vyhotovená podľa Zmluvy, pričom podkladom dodávateľa pri spracovaní tejto žiadosti bude prehľad predaných služieb eP v zmysle tohto Dodatku t.j. vrátane služieb eP predaných prostredníctvom služby CardPay. Lehota na úhradu sa spravuje dohodou objednávateľa a dodávateľa, ktorá je obsahom Zmluvy. Dohoda o postupe započítania vzájomných pohľadávok, a to pohľadávky dodávateľa na úhradu faktúry podľa druhého odseku tohto bodu 3.6 Dodatku a pohľadávky objednávateľa na úhradu sumy podľa žiadosti v súlade

s týmto odsekom bodu 3.6 Dodatku sa spravuje primerane dohodou o započítaní zodpovedajúcich vzájomných pohľadávok podľa Zmluvy.

Ustanovenia Zmluvy upravujúce vyhotovovanie a doručovanie faktúr, ich obsah ako aj oprávnenie objednávateľa vrátiť nesprávne vystavenú faktúru na opravu/doplnenie a plynutie lehôt splatnosti sa aplikujú na službu CardPay v znení Zmluvy pred účinnosťou Dodatku.

Článok IV Záverečné ustanovenia

- 4.1 Tento Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.
- 4.2 Všetky ostatné ustanovenia Zmluvy ostávajú bezo zmeny a týmto Dodatkom nedotknuté.
- 4.3 Dodatok je vyhotovený v štyroch vyhotoveniach z ktorých každý má povahu originálu. Objednávateľ obdrží dve vyhotovenia Dodatku a dodávateľ obdrží dve vyhotovenia Dodatku.
- 4.4 Dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle objednávateľa.
- 4.5 Dodatok k Zmluve je uzatvorený v súlade s § 5a zákona 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) a podľa § 47a zákona č. 40/1964 Občianskeho zákonníka nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia na webovom sídle objednávateľa.
- 4.6 Zmluvné strany vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tohto Dodatku, jeho obsahu porozumeli, sú si vedomí právnych následkov z neho vyplývajúcich, a preto na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnomočne podpisujú. Súčasne svojimi podpismi potvrdzujú, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená. Vyhlasujú, že im nie sú známe žiadne skutočnosti, ktoré by mohli spôsobiť anuláciu tohto Dodatku o Zmluvu a zmať tak účel.

.....och

V34....., dňa.....

Dodávateľ:

.....arosta

.....
MobileTe
Ing. Vladimír Šoš

h, s.r.o.
Bratislava
202232135